



**AGM
MOBILE**

Quick Start Guide

AGM_H_MAX | AGM H MAX

English(1~7)

Deutsch(8~14)

Español(15~21)

Francais(22~29)

Portugués(30~36)

Italiano(37~43)

Nederlands(44~50)

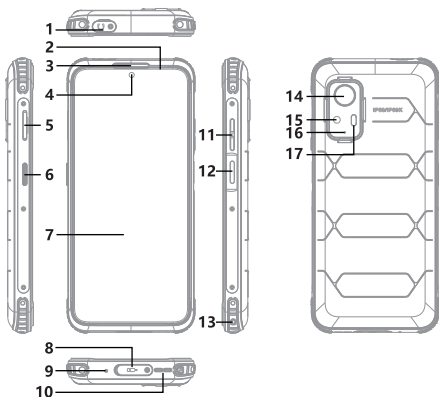
Русский(51~57)

日本語(58~64)

Thank you for choosing AGM!

Features of the product and its accessories described herein rely on the software, phone internal memory and local networks, and may not be activated or may be limited by local network operators or service providers. Therefore, the descriptions herein may not exactly match the purchased product or its accessories. The manufacturer reserves the rights to change or modify any information or specifications contained in this manual without prior notice or obligation. The manufacturer is not responsible for the legitimacy or quality of any products that you may upload or download through this device including but not limited to text, images, music, movies, and non-integral software. Any consequences arising from the usage of the preceding products on this device is the responsibility of the user.

Overview



DESCRIPTION DES FONCTIONS

1> 3.5mm Headphone Jack and

Waterproof Rubber Cover.

2> Sensors.

Optical proximity sensor and Ambient light sensor.

3> Receiver.

Waterproof receiver, Do not touch with hard pin.

4> Front camera. (8MP)

Takes front facing photos.

5> SIM/SD Tray.

Supports Nano SIM and Micro SD card.

6> USER DEFINED KEY.

When the user first turns on the phone, the keys are set to no operation by default.

*Users can customize the key settings according to their personal needs in three ways: Click on Settings > Key Functions, where they can choose from single-click/double-click/long-press options. Under each menu, they can select no operation /start recording /turn on the flashlight /take a screenshot.

7> Display.

6.56" inches HD+(720*1612 pixels).

8> USB Type-C port and Waterproof Rubber Cover.

9> Microphone.

For talking and voice recording. Do not touch with hard pin.

10> LOUDSPEAKER.

Waterproof speaker.

The speaker volume may become lower after immersion in water but will recover once dry.

11> Volume Key.

Press to increase/decrease the phone volume.

Press to mute the phone during an incoming call.

12> Fingerprint/Power Key.

Fingerprint sensor.

Long press power key to power phone on/off.

Short press power key to lock/unlock the screen.

13> Rope hole.

14> Main camera.(13MP)

Takes photos and videos.

15>Macro camera. (2MP)

16> Air Pressure Balance Hole.

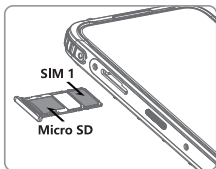
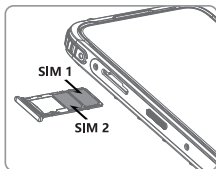
17>LED.

LED flash light.

GETTING STARTED

Installing the SIM and Micro SD card:

- 1> Pull out the SIM card tray with your finger.
- 2> Place Nano-SIM in inside position.
- 3> Place Micro SD card in outside position.
- 4> Make sure that the Nano-SIM and Micro SD card the cut corner aligned with tray in the correct position as per the diagram shown above.



NOTE:

- 1> Supports dual Nano SIM cards or single Nano SIM cards with Micro SD cards.
 - 2> When using two SIM cards, you can be online at the same time and cannot make calls at the same time.
 - 3> Please use a standard Nano SIM card.
- * Non standard cards may not be recognized by mobile phones and may damage the tray.
- 4> This product has obtained a network access license. Your communication and network services after inserting the card require the support of the operator, and the fees for calls and data generated will be charged by the corresponding operator of the card you have selected.
- * Your network usage status and the services you enjoy depend on the deployment status of the operator you choose in your local area.

BATTERY AND CHARGING

Note: The battery of this device is non removable.

Standby time:

1> The standby time of a mobile phone depends on different working environments.

2> Mobile phones working in weak network signals or low temperature environments can shorten standby time.

Screen brightness, system settings, games, music, videos, location services, cameras, Bluetooth, WiFi, and applications consume the most battery power.

Charging the phone:

1. Open the USB Type-C port cover and connect the USB power cable to the port. Be careful not to use excessive force when plugging the cable. Any damage caused by attempting to insert the connector incorrectly is not covered by the warranty.

2. Connect the USB power cable to the charging power adapter.

* Device supports CE/CB/FCC/EAC or equivalent certified chargers.

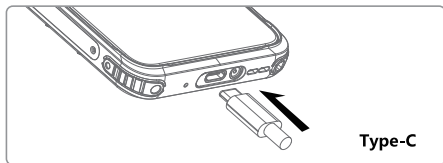
* The recommended charger output is 5V $\overline{=}$ 2A.

Uncertified equipment may cause damage to the device or cause batteries to explode.

3. Plug the charger into an AC mains socket.

4. When charging is complete, remove the cable from the device.

* Close the USB port cover on the device.



Tips:

1. The optimum working temperature for the phone is from 0°C~40°C. Charging the phone outside this temperature range will damage the battery and shorten battery life.

* Please do not charge the phone under extremely low or high temperature, Please charge the phone under 5°C~40°C. Otherwise the battery will be damaged or exploded.

2. Please use the certified charger and cable to ensure maximum performance and safety.

3. Please note that the battery will still discharge itself even when the phone is not in use and switched off. If you plan to not use the unit for an extended period, you should still charge it at least every two months to prevent complete power loss and to protect your data.

FREQUENTLY USED FUNCTIONS

Power On Device

Press and hold the power button for 5 seconds.

After the phone vibrates, release the button to start your phone. You will see the startup screen at this point.

Unlock Device

By default, pressing the power button unlocks the screen, and sliding the screen up unlocks the phone. Users can also set different screen unlock methods based on their needs, such as sliding, pattern, PIN code, and password.

Take a Screenshot

Simultaneously press the power button and the volume down button.

Quick Function Menu

Pull down from the status bar to open the notification panel.

Users can select shortcut icon according to their needs to activate/deactivate shortcut functions.

Here are shortcut functions like Internet, Bluetooth, flashlight, alarm clock, airplane mode, power-saving mode, etc.

Desktop Settings Long press on a blank space on the phone interface, and select wallpaper, widgets.

Desktop settings

Users can customize their phone desktop according to their needs.

For example: drag the "clock" widget to a blank space on the desktop to display and use it.

Display Settings

Tap Settings > Display > Enter various menus according to your needs to complete settings.

Here are functions like brightness, screen lock, display size, and font.

Phone Ringtone and Vibration Settings

Tap Settings > Sound and Vibration > Enter various menus according to your needs to complete settings. Here are settings for alarm volume, do not disturb mode, phone ringtone, etc.

Other Settings

Tap Settings > System > Enter various menus according to your needs to complete settings.

Here are functions like language, navigation bar, system updates, date and time, etc.

*To change system language and switch input method, you need to enter the "Language" menu.

WARNING



At full volume, extended use of the mobile audio player may damage the user's hearing.

DISPOSAL AND RECYCLING INFORMATION



This symbol on the device (and any included batteries) indicates that they should not be disposed of as normal household garbage. Do not dispose of the device or batteries as unsorted municipal waste.

The device (and any batteries) should be handed over to a certified collection point for recycling or proper disposal at the end of their life.

COMPLIANCE

This device complies with the essential requirements and other provisions contained in Directive 2014/53/EU.

Basic information of manufacturer

Company: AGM MOBILE LIMITED

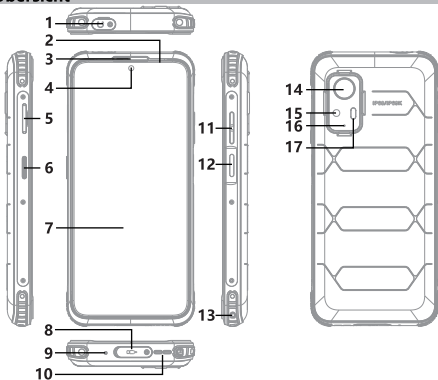
Address: FLAT/RM 2253 22/F HOI TAI FACTORY ESTATE
TSING YEUNG CIRCUIT TUEN MUN NT, HONG KONG,
CHINA.

THIS DOCUMENT IS FOR INFORMATION PURPOSES ONLY,
AND DOES NOT CONSTITUTE ANY KIND OF WARRANTY.

Vielen Dank, dass Sie sich für AGM entschieden haben!

Die Funktionen des Produkts und seiner Zubehöerteile, die hier beschrieben sind, sind abhängig von der Software, dem internen Speicher des Telefons und den lokalen Netzwerken und können von den örtlichen Netzbetreibern oder Dienstleistern möglicherweise nicht aktiviert oder eingeschränkt werden. Daher entsprechen die hier beschriebenen Eigenschaften möglicherweise nicht genau dem erworbenen Produkt oder seinen Zubehöerteilen. Der Hersteller behält sich das Recht vor, Informationen oder Spezifikationen in diesem Handbuch ohne vorherige Ankündigung oder Verpflichtung zu ändern oder anzupassen. Der Hersteller übernimmt keine Verantwortung für die Rechtmäßigkeit oder Qualität der von Ihnen möglicherweise über dieses Gerät hochgeladenen oder heruntergeladenen Produkte, einschließlich, aber nicht beschränkt auf Text, Bilder, Musik, Filme und nichtintegrierte Software. Alle Folgen, die sich aus der Verwendung der oben genannten Produkte auf diesem Gerät ergeben, liegen in der Verantwortung des Benutzers.

Übersicht



BESCHREIBUNG DER FUNKTIONEN

1> 3.5 mm Kopfhöreranschluss und wasserdichter Gummiverdeck.

2> Sensoren.

Optischer Näherungssensor und Umgebungslichtsensor.

3> Empfänger.

Wasserdichter Empfänger, nicht mit harten Stiften berühren.

4> Frontkamera. (8MP)

Erstellt Fotos mit Frontansicht.

5> SIM/SD-Fach.

Unterstützt Nano-SIM und Micro-SD-Karte.

6> BENUTZERDEFINIERTER TASTE.

Wenn das Telefon zum ersten Mal eingeschaltet wird, sind die Tasten standardmäßig auf "Keine Operation" eingestellt.

*Benutzer können die Tasteneinstellungen nach ihren persönlichen Bedürfnissen auf drei Arten anpassen: Klicken auf "Einstellungen" > "Tastenfunktionen", wo sie zwischen Einmalklick/Doppelklick/Langerdruckoptionen wählen können. Unter jedem Menü können sie "Keine Operation" / "Aufnahme starten" / "Taschenlampe einschalten" / "Screenshot machen" auswählen.

7> Display.

6.56" Zoll HD+ (720*1612 pixels).

8> USB Type-C-Anschluss und wasserdichter Gummiverdeck.

9> Mikrofon.

Für Sprechen und Sprachaufzeichnung. Nicht mit harten Stiften berühren.

10> LAUTSPRECHER.

Wasserdichter Lautsprecher.

Die Lautstärke des Lautsprechers kann nach dem Eintauchen in Wasser geringer werden, aber wiederhergestellt werden, sobald er trocken ist.

11> Lautstärketaste.

Drücken, um die Lautstärke des Telefons zu erhöhen/reduzieren.

Drücken, um das Telefon während eines eingehenden Anrufs zu stummschalten.

12> Fingerabdruck-/Ein-/Aus-Taste.

Fingerabdrucksensor.

Lange Drücken der Ein-/Aus-Taste zum Ein-/Ausschalten des Telefons.

Kurze Drücken der Ein-/Aus-Taste zum Sperren/Entsperren des Bildschirms.

13> Seilloch.

14> Hauptkamera. (13MP)

Erstellt Fotos und Videos.

15> Makrokamera. (2MP)

16> Luftdruckausgleichsloch.

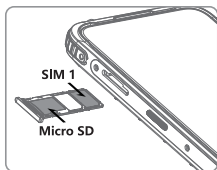
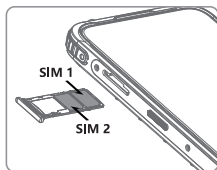
17> LED.

LED-Taschenlampe.

ERSTE SCHRITTE

WASSERDICHTERHINWEIS:

1. Ziehen Sie das SIM-Fach heraus.
2. Platzieren Sie die Nano-SIM in der Innenposition.
3. Legen Sie die Nano-SIM- oder Micro-SD-Karte in die äußere Position.
4. Stellen Sie sicher, dass die Metallkontakteile der Nano-SIM-und Micro-SD-Karte nach unten zeigen und dass die abgeschnittene Ecke mit dem Fach in der richtigen Position gemäß der obigen Abbildung.



HINWEIS:

- 1> Unterstützt zwei Nano SIM Karten oder einzelne Nano SIM Karten mit Micro SD Karten.
 - 2> Wenn Sie zwei SIM-Karten verwenden, können Sie gleichzeitig online sein Sie können nicht gleichzeitig Anrufe tätigen.
 - 3> Bitte verwenden Sie eine Standard Nano SIM Karte.
- *Nicht standardmäßige Karten können von Mobiltelefonen nicht erkannt werden Telefone und kann das Tablett beschädigen.

4> Dieses Produkt hat eine Netzwerkzugangslizenz erhalten. Ihre Kommunikations- und Netzwerkdienste nach dem Einfügen der Karte benötigen die Unterstützung des Betreibers, und die Gebühren für Anrufe und generierte Daten werden von den entsprechenden Operator der Karte, die Sie ausgewählt haben.

*Ihr Netzwerknutzungsstatus und die Dienste, die Sie nutzen, hängen von über den Bereitstellungsstatus des Operators, den Sie in Ihrem lokal.

AKKU UND LADEN

Hinweis: Der Akku dieses Geräts ist nicht herausnehmbar.

Standby-Zeit:

1> Die Standby-Zeit eines Mobiltelefons hängt von verschiedenen Arbeitsumgebungen.

2> Mobiltelefone arbeiten in schwachen Netzwerksignalen oder niedrigen Temperaturumgebungen können die Standby-Zeit verkürzen. Bildschirmhelligkeit, Systemeinstellungen, Spiele, Musik, Videos, Ortungsdienste, Kameras, Bluetooth, WLAN und Anwendungen den meisten Akku verbrauchen.

Aufladen des Telefons:

1. Öffnen Sie die wasserdichte USB-Gummiabdeckung und schließen Sie die USB-Netzkabel zum Anschluss. Achten Sie darauf, nicht zu verwenden übermäßige Kraft beim Stecken des Kabels. Eventuelle Schäden verursacht durch den Versuch, den Stecker falsch einzuführen nicht von der Garantie abgedeckt.

2. Verbinden Sie das USB-Netzkabel mit der Ladeleistung Adapter.

* Das Gerät unterstützt CE/CB/FCC/EAC oder gleichwertig zertifizierte Ladegeräte.

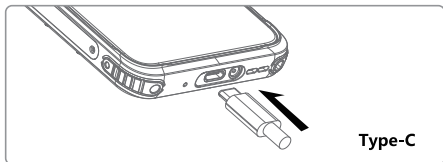
* Der empfohlene Ladeausgang ist 5V=2A.

Nicht zertifizierte Geräte können Schäden am Gerät verursachen oder Batterien explodieren lassen.

3. Stecken Sie das Ladegerät in eine Netzsteckdose.

4. Wenn der Ladevorgang abgeschlossen ist, entfernen Sie das Kabel aus dem Gerät.

* Schließen Sie die Abdeckung des USB-Ports am Gerät.



Tipps:

1. Die optimale Arbeitstemperatur für die Telefon ist von 0°C~40°C. Laden des Telefons außerhalb dieses Temperaturbereichs beschädigt die Batterie und die Akkulaufzeit verkürzen.

*Bitte laden Sie das Telefon nicht unter extrem niedrigen Temperaturen auf oder hohe Temperatur, bitte laden Sie das Telefon unter 5°C~40°C. Andernfalls wird der Akku beschädigt oder explodierte.

2. Bitte verwenden Sie das zertifizierte Ladegerät und Kabel, um sicherzustellen maximale Leistung und Sicherheit.

3. Bitte beachten Sie, dass die Batterie sich selbst noch entladen wird Wenn das Telefon nicht in Gebrauch ist und ausgeschaltet ist. Verwenden Sie das Gerät nicht für einen längeren Zeitraum, Sie sollten trotzdem aufladen mindestens alle zwei Monate, um einen vollständigen Stromausfall zu verhindern und um Ihre Daten zu schützen.

HAUFIG VERWENDETE FUNKTIONEN

Schnellstart-Gerät:

Drücken Sie die Ein/Aus-Taste für 5 Sekunden, loslassen Sie die Taste nach dem Vibrationssignal des Handys und Ihr Handy wird gestartet. Anschließend sehen Sie das Startbildschirm.

Entsperren des Handys:

Standardmäßig wird die Bildschirm durch Drücken der Einschalttaste entsperrt, und durch nach oben schieben des Bildschirms das Telefon entsperrt. Benutzer können auch unterschiedliche Bildschirmersperrungsmethoden nach ihren Bedürfnissen einstellen, wie zum Beispiel Schieben, Muster, PIN-Code und Passwort.

Bildschirmfoto:

Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste und die Lautstärke-Taste gleichzeitig

Funktionale Schnellauswahlmenü:

Ziehen Sie von der Statusleiste nach unten und öffnen Sie die Benachrichtigungsleiste. Sie können nach Ihren Bedürfnissen die gewünschte Schnelfunktion auswählen und aktivieren/deaktivieren.

Hier finden Sie Schnellauswahlfunktionen wie Internet, Bluetooth, Taschenlampe, Wecker, Flugmodus, Stromsparmodus usw.

Desktop-Einstellungen:

Langdrücken Sie auf einen leeren Bereich des Handy-Bildschirms und wählen Sie Hintergrundbild, Widgets, Desktop-Einstellungen.

Sie können nach Ihren Bedürfnissen die Handy-Desktop einstellen. Zum Beispiel: Ziehen Sie das "Uhr" Widget auf einen leeren Bereich des Bildschirms, um es anzuzeigen und zu nutzen.

Anzeige-Einstellungen:

Wählen Sie Einstellungen > Anzeige > Wählen Sie die gewünschte Menüeinstellung nach Ihren Bedürfnissen. Hier finden Sie Einstellungen für Helligkeit, Bildschirmschoner, Anzeigegröße und Schriftarten usw.

Handy-Ton und Vibrations-Einstellungen:

Wählen Sie Einstellungen > Töne und Vibrationen > Wählen Sie die gewünschte Menüeinstellung nach Ihren Bedürfnissen. Hier finden Sie Einstellungen für Weckerlautstärke, Nicht stören-Modus, Handy-Klingel usw.

Andere Einstellungen:

Wählen Sie Einstellungen > System > Wählen Sie die gewünschte Menüeinstellung nach Ihren Bedürfnissen. Hier finden Sie Einstellungen für Sprache, Navigationsleiste, Systemaktualisierung, Datum und Uhrzeit usw.

* Zum Ändern der Systemsprache müssen Sie zu "Sprache" gehen.

WARNING



Bei voller Lautstärke kann die langfristige Verwendung des mobilen Audioplayers das Gehör des Benutzers schädigen.

ENTSORGUNGS-UND RECYCLING-INFORMATIONEN



Dieses Symbol auf dem Gerät (und den enthaltenen Batterien) weist darauf hin, dass sie nicht als normaler Haushaltsmüll entsorgt werden sollten. Entsorgen Sie das Gerät oder die Batterien nicht als unsortierten kommunalen Abfall. Das Gerät (und alle Batterien) sollten am Ende ihrer Lebensdauer an eine zertifizierte Sammelstelle für Recycling oder ordnungsgemäße Entsorgung übergeben werden.

KONFORMITÄT

Dieses Gerät entspricht den grundlegenden Anforderungen und anderen Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EU.

Grundlegende Informationen zum Hersteller

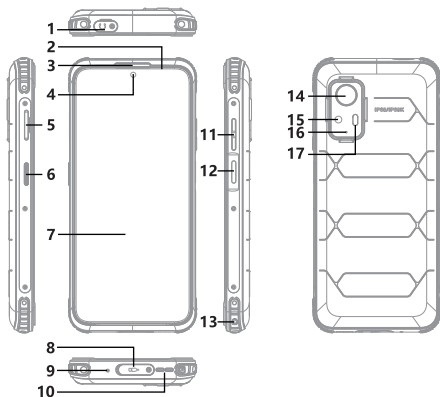
Guangdong Aijiemo Electronic Industry Co., Ltd
Copyright AGM Mobile Limited
2024. All rights reserved.

DIESES HANDBUCH DIENT NUR ZUR REFERENZ, DIE TATSÄCHLICHEN FUNKTIONEN UND PRODUKTE KÄNNEN VON DIESEM HANDBUCH LEICHT ABWEICHEN, BITTE BEZIEHEN SIE SICH AUF DAS TATSÄCHLICHE PRODUKT.

¡Gracias por elegir AGM!

Las características del producto y sus accesorios descritos aquí dependen del software, la memoria interna del teléfono y las redes locales, y pueden no estar activadas o estar limitadas por los operadores o proveedores de servicios locales. Por lo tanto, las descripciones aquí pueden no coincidir exactamente con el producto osusaccesoriosadquiridos.El fabricante se reserva el derecho de cambiar o modificar cualquier información o especificación contenida en este manual sin previo aviso u obligación, El fabricante no se hace responsable de la legitimidad o calidad de los productos que pueda cargar o descargar a través de este dispositivo,incluidos, entre otros,texto,imágenes, música, películas y software no integral.Cualquier consecuencia que surja del uso de los productos mencionados en este dispositivo es responsabilidad del usuario.

Visión general



DESCRIPCIÓN DELAS FUNCIONES

1 > enchufe de auriculares de 3,5 mm y

tapa de Goma impermeable.

2 > sensores.

Sensores de aproximación óptica y sensores de luz ambiente.

3 > receptor.

Receptor impermeable, no toque con una aguja dura.

4 > Cámara frontal. (8MP)

Toma una foto frontal.

5 > bandeja SIM / sd.

Soporte para tarjetas Nano SIM y micro sd.

6 > clave definida por el usuario.

Cuando el usuario enciende el teléfono por primera vez, la tecla se establece por defecto en ninguna operación.

*Los usuarios pueden personalizar la configuración de la clave de acuerdo con sus necesidades personales de tres maneras:Haga clic en "configuración" "funciones clave", donde pueden elegir entre las opciones de clic / doble clic / clic largo.Bajo cada menú, pueden optar por no operar / comenzar a grabar / encender la linterna / captura de pantalla.

7 > pantalla.

6.56"pulgadas HD+(720*1612 pixels).

8 > interfaz USB y tapa de Goma impermeable.

9 > micrófono.

Para llamadas y grabaciones. No toque con una aguja dura.

10 > altavoces.

Altavoz impermeable.

El volumen del altavoz puede bajar después de sumergirse en agua, pero se recupera una vez seco.

11 > botón de volumen.

Presione para aumentar / reducir el volumen del teléfono.

Presione este botón para silenciar el teléfono al llamar.

12 > huellas dactilares / teclas de alimentación.

Sensores de huellas dactilares.

Presione el botón de encendido durante mucho tiempo para encender / apagar el teléfono.

Presione el botón de alimentación en corto para bloquear / desbloquear la pantalla.

13 > agujero de cuerda.

14 > Cámara principal. (13MP)

Toma fotos y videos.

15 > Cámara de microdistancia. (2MP)

16 > agujero de equilibrio de presión de aire.

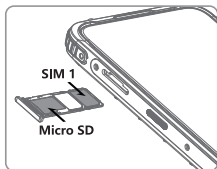
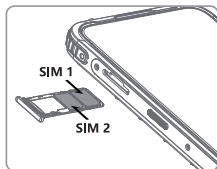
17 > liderazgo.

Flash Led.

PRIMEROS PASOS

Instalación de la tarjeta SIM y la tarjeta Micro SD:

1. Retire la bandeja de la tarjeta SIM.
2. Lugar Nano SIM en en el interior posición.
3. Lugar Nano SIM o Micro tarjeta SD en posición exterior.
4. Asegúrese de que las piezas de contacto de metal de la tarjeta Nano-SIM y Micro SD estén frente a abajo y que la Corte esquina alineado con bandeja en la correcto posición como según el diagrama que se muestra arriba.



NOTA:

1> Admite tarjetas Nano - SIM dobles o tarjetas Nano - SIM únicas con tarjetas micro sd.

2> Al usar dos tarjetas SIM, puede estar en línea al mismo tiempo y no puede hacer llamadas al mismo tiempo.

3> Use la tarjeta Nano - SIM estándar.

* Las tarjetas no estándar pueden no ser reconocidas por el teléfono móvil y pueden dañar la bandeja.

4> Este producto ha obtenido una licencia de acceso a la red. Servicios de comunicación y red después de la inserción La tarjeta requiere el apoyo del operador, así como el costo de la llamada. Los datos generados serán El operador de la tarjeta seleccionada.

* El Estado de uso de su red y los servicios que disfruta dependen Sobre el Estado de despliegue del operador seleccionado en Local.

BATERÍA Y CARGA

Nota: la batería de este dispositivo no es desmontable.

Tiempo de espera:

1> El tiempo de espera del teléfono depende de los diferentes entorno de trabajo.

2> Teléfonos móviles que funcionan con señales de red débiles o bajas el ambiente de temperatura puede acortar el tiempo de espera. Brillo de pantalla, configuración del sistema, juegos, música, video, Servicios de localización, cámaras, bluetooth, Wi - Fi y aplicaciones consume la mayor cantidad de batería.

Carga el teléfono:

1. Abra la cubierta de goma impermeable USB y conecte el cable de alimentación USB al puerto. Tenga cuidado de no usar demasiada fuerza al conectar el cable. Ningún daño causado por intentar insertar el conector incorrectamente está cubierto por la garantía.

2. Conecte el cable de alimentación USB al adaptador de carga.

* El dispositivo es compatible con cargadores certificados CE/CB/FCC/EAC o equivalentes.

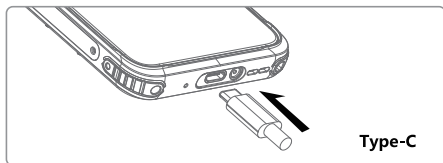
* La salida de carga recomendada es 5V=2A.

El equipo no certificado puede dañar el dispositivo o causar que las baterías exploten.

3. Conecte el cargador a un enchufe de CA.

4. Cuando la carga se completa, desconecte el cable del dispositivo.

* Cierre la cubierta del puerto USB del dispositivo.



Consejos:

1. Temperatura de funcionamiento óptima la temperatura del teléfono móvil está entre 0 °C y 40 °C. cargar el teléfono más allá de este rango de temperatura puede dañar la batería y acortar la vida útil de la batería.

* No cargue su teléfono móvil a temperaturas extremadamente bajas o extremadamente altas, cargue a temperaturas de 5 °C a 40 °C. De lo contrario, la batería se dañará o explotará.

2. Use cargadores y cables certificados para garantizar el máximo rendimiento y seguridad.

3. Tenga en cuenta que la batería se descarga por sí misma incluso si el teléfono no está en uso y apagado. si planea no usar el teléfono durante mucho tiempo, debe cargarlo al menos cada dos meses para evitar cortes completos de energía y proteger sus datos.

FUNCIONES DE USO FRECUENTE

Para encender el dispositivo:

Mantén presionado el botón de encendido por 5 segundos, cuando el teléfono vibra, suelta el botón, iniciará el teléfono y verá la pantalla de inicio.

Desbloquear el teléfono:

Por defecto, presionando el botón de encendido se desbloquea la pantalla, y deslizando la pantalla hacia arriba se desbloquea el teléfono. Los usuarios también pueden configurar diferentes métodos de desbloqueo de pantalla según sus necesidades, como deslizar, dibujar un patrón, usar un código PIN o una contraseña.

Captura de pantalla:

Presione el botón de encendido y el botón de volumen al mismo tiempo.

Menú de funciones rápidas:

Baja desde la barra de estado y abre el panel de notificaciones, los usuarios pueden seleccionar los iconos de acceso rápido según sus necesidades y activar/desactivar funciones rápidas. Aquí hay funciones rápidas como Internet, Bluetooth, alarma de linterna, modo aéreo, modo de ahorro de energía, etc.

Configuración de escritorio:

Mantén presionado en un espacio vacío de la interfaz del teléfono, puede seleccionar fondo de pantalla, componentes, configuración de escritorio, los usuarios pueden configurar el escritorio del teléfono según sus necesidades, por ejemplo: arrastra "Reloj" desde los componentes hacia un espacio vacío de la escritorio, podrás verlo y usarlo.

Configuración de pantalla:

Presiona Configuración > Pantalla > entra a los menús según tus necesidades para completar la configuración, aquí hay funciones como brillo, bloqueo de pantalla, tamaño de pantalla y fuente.

Configuración de sonidos y vibraciones del teléfono:

Presiona Configuración > Sonidos y Vibraciones > entra a los menús según tus necesidades para completar la configuración, aquí hay funciones como volumen de la alarma, modo de no molestias, tono de llamada, etc.

Otras configuraciones:

Presiona Configuración > Sistema > entra a los menús según tus necesidades para completar la configuración, aquí hay funciones como idioma, barra de navegación, actualización del sistema, fecha y hora, etc.

*Para cambiar el idioma del sistema y cambiar el método de entrada, ingresa al menú "Idioma".

ADVERTENCIA



A volumen máximo, el uso prolongado del reproductor de audio móvil puede dañar la audición del usuario.

INFORMACIÓN SOBRE ELIMINACIÓN Y RECICLAJE



Este símbolo en el dispositivo (y en cualquier batería incluida) indica que no deben desecharse como basura doméstica normal. No deseche el dispositivo ni las baterías como residuos municipales no clasificados.

El dispositivo (y cualquier batería) debe entregarse en un punto de recogida certificado para su reciclaje o eliminación adecuada al final de su vida útil.

Información básica del fabricante

Company: AGM MOBILE LIMITED

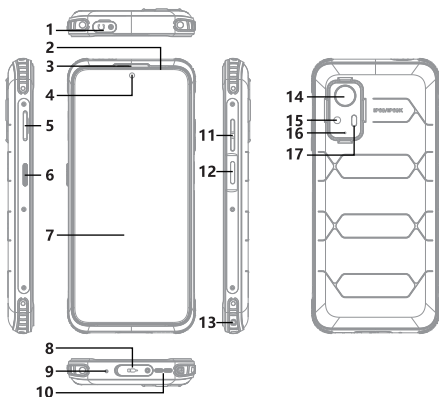
Address: FLAT/RM 2253 22/F HOI TAI FACTORY ESTATE
TSING YEUNG CIRCUIT TUEN MUN NT, HONG KONG,
CHINA.

ESTE MANUAL ES SOLO PARA REFERENCIA, LAS FUNCIONES Y PRODUCTOS REALES PUEDEN SER LIGERAMENTE DIFERENTES DE ESTE MANUAL, POR FAVOR CONSULTE EL PRODUCTO REAL.

Merci d'avoir choisi AGM !

Les fonctionnalités du produit et de ses accessoires décrites ici dépendent du logiciel, de la mémoire interne du téléphone et des réseaux locaux, et peuvent ne pas être activées ou être limitées par les opérateurs de réseau locaux ou les fournisseurs de services. Par conséquent, les descriptions ici peuvent ne pas correspondre exactement au produit acheté ou à ses accessoires. Le fabricant se réserve le droit de changer ou de modifier toutes les informations ou spécifications contenues dans ce manuel sans préavis ni obligation. Le fabricant n'est pas responsable de la légitimité ou de la qualité des produits que vous pouvez télécharger ou télécharger via cet appareil, y compris, mais sans s'y limiter, le texte, les images, la musique, les films et les logiciels non intégrés. Toutes les conséquences découlant de l'utilisation des produits mentionnés sur cet appareil relèvent de la responsabilité de.

Vue d'ensemble



DESCRIPTION DES FONCTIONS

1> Prise casque 3.5 mm et

couvercle en caoutchouc imperméable.

2> Capteurs.

Capteur de proximité optique et capteur de lumière ambiante.

3> Récepteur.

Récepteur imperméable, ne pas toucher avec une épingle dure.

4> Caméra avant. (8MP)

Prend des photos face à l'utilisateur.

5> Bac SIM/SD.

Supporte Nano SIM et carte Micro SD.

6> TOUCHE PERSONNALISABLE.

Lorsque l'utilisateur allume le téléphone pour la première fois, les touches sont par défaut réglées sur aucune opération.

Les utilisateurs peuvent personnaliser les paramètres des touches selon leurs besoins personnels de trois manières: Cliquer sur Paramètres > Fonctions des touches, où ils peuvent choisir parmi les options clic unique/double-clic/pression prolongée. Dans chaque menu, ils peuvent sélectionner aucune opération / commencer l'enregistrement / allumer la lampe de poche / faire une capture d'écran.

7> Écran.

6.56" pouces HD+(720*1612 pixels).

8> Port USB Type-C et

couvercle en caoutchouc imperméable.

9> Microphone.

Pour parler et enregistrer la voix. Ne pas toucher avec une épingle dure.

10> HAUT-PARLEUR.

Haut-parleur imperméable.

Le volume du haut-parleur peut baisser après immersion dans l'eau mais se rétablira une fois sec.

11> Touche de volume.

Appuyer pour augmenter/diminuer le volume du téléphone. Appuyer pour mettre le téléphone en mode silencieux pendant un appel entrant.

12> Touche d'empreinte digitale/alimentation.

Capteur d'empreinte digitale.

Appuyer longuement sur la touche d'alimentation pour allumer/éteindre le téléphone.

Appuyer brièvement sur la touche d'alimentation pour verrouiller/déverrouiller l'écran.

13> Trou pour corde.

14> Caméra principale. (13MP)

Prend des photos et vidéos.

15> Caméra macro. (2MP)

16> Trou d'équilibrage de pression d'air.

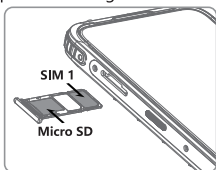
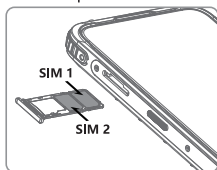
17> LED.

Lampe de poche LED.

DÉMARRAGE

Installation de la carte SIM et de la carte Micro SD:

1. Retirez le tiroir de la carte SIM.
2. Placez la carte Nano Sim dans la position intérieure.
3. Placez votre carte Nano Sim ou micro SD dans un emplacement externe.
4. Assurez - vous que l'angle de coupe de la carte Nano Sim et de la carte Micro SD est aligné avec le plateau, dans la bonne position comme indiqué dans l'image ci - dessus.



REMARQUE:

- 1> Prend en charge deux cartes Nano SLM ou une seule carte Nano SLM avec carte Micro SD.
- 2> Lorsque vous utilisez deux cartes SIM, vous pouvez être en ligne en même temps et vous ne pouvez pas passer d'appels en même temps.
- 3> Veuillez utiliser la carte Nano - SLM standard.

* Les appareils mobiles peuvent ne pas reconnaître les cartes non standard téléphone portable, et peut endommager la palette.

4> Ce produit a obtenu une licence d'accès réseau. Une fois la carte insérée, vos services de communication et de réseau nécessitent le soutien de l'opérateur et les frais d'appel et de données encourus seront facturés par l'opérateur respectif de la carte que vous avez sélectionnée.

* L'état d'utilisation de votre réseau et les services dont vous bénéficiez dépendent de l'état de déploiement de l'opérateur que vous avez sélectionné localement.

BATTERIE ET CHARGE

Remarque: la batterie de cet appareil n'est pas amovible.

Temps de veille :

1> le temps de veille de votre téléphone dépend de différents environnements de travail.

2> le travail du téléphone dans un signal réseau faible ou un environnement à basse température peut réduire le temps de veille. La luminosité de l'écran, les paramètres du système, les jeux, la musique, la vidéo, les services de localisation, l'appareil photo, le Bluetooth, le Wi-Fi et les applications consomment le plus de batterie.

Hargement du téléphone:

1. Ouvrez le couvercle en caoutchouc imperméable USB et connectez le câble d'alimentation USB au port. Prenez garde de ne pas utiliser une force excessive lors du branchement du câble. Aucun dommage causé par une tentative d'insertion incorrecte du connecteur n'est couvert par la garantie.

2. Connectez le câble d'alimentation USB à l'adaptateur de charge.

* Le dispositif prend en charge les chargeurs certifiés CE/CB/FCC/EAC ou équivalents.

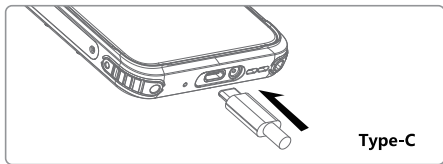
* La sortie de charge recommandée est 5V=2A.

Un équipement non certifié peut endommager le dispositif ou provoquer l'explosion des batteries.

3. Brancher le chargeur dans une prise secteur.

4. Lorsque le chargement est terminé, débranchez le câble du dispositif.

*Fermez le couvercle du port USB du dispositif.



Conseils :

1. La température de fonctionnement optimale du téléphone est de 0 °C ~ 40 °C. Charger votre téléphone en dehors de cette plage de température peut endommager la batterie et réduire sa durée de vie.

* S'il vous plaît ne pas charger le téléphone à une température extrêmement basse ou extrêmement élevée, s'il vous plaît charger à une température de 5 °C ~ 40 °C. Sinon, la batterie peut être endommagée ou exploser.

2. Veuillez utiliser un chargeur et un câble certifiés pour assurer une performance et une sécurité maximales.

3. Veuillez noter que la batterie se décharge même si le téléphone n'est pas utilisé et éteint. Si vous prévoyez de ne pas utiliser le téléphone pendant une longue période, vous devez toujours le charger au moins une fois tous les deux mois pour éviter une panne de courant complète et protéger vos données.

FONCTIONS FREQUEMMENT UTILISÉES

Démarrage du dispositif :

Maintenir le bouton d'alimentation enfoncé pendant 5 secondes, relâcher après que le téléphone a vibré, cela démarrera votre téléphone et vous verrez l'écran de démarrage.

Déverrouillage du téléphone :

Par défaut, en appuyant sur le bouton d'alimentation, le téléphone déverrouille l'écran et, en faisant glisser l'écran vers le haut, il déverrouille le téléphone. Les utilisateurs peuvent également configurer différents modes de déverrouillage de l'écran selon leurs besoins, tels que le glissement, le motif, le code PIN ou le mot de passe.

Capture d'écran :

Appuyez simultanément sur les touches Power et volume down.

Menu rapide de fonctions :

Faire un glissement vers le bas depuis la barre d'état et ouvrir le panneau de notifications, l'utilisateur peut choisir les icônes de raccourcis selon ses besoins pour activer/désactiver les fonctions rapides. Il y a notamment les raccourcis pour Internet, Bluetooth, lampe de poche, réveil, mode avion, mode économie d'énergie, etc.

Configuration du bureau :

Maintenir la pression sur une zone vierge du bureau du téléphone, vous pouvez choisir fond d'écran, petits éléments, configuration du bureau. L'utilisateur peut configurer le bureau du téléphone selon ses besoins, par exemple : glisser "l'horloge" depuis les petits éléments vers une zone vierge du bureau pour afficher et utiliser la fonction.

Configuration d'affichage :

Sélectionner Paramètres > Affichage > Entrez dans les menus selon vos besoins pour configurer, vous trouverez notamment les options de luminosité, verrouillage d'écran, taille d'affichage et police de caractères.

Configuration des sons et vibrations du téléphone :

Sélectionner Paramètres > Sons et vibrations > Entrez dans les menus selon vos besoins pour configurer, vous trouverez notamment les options de volume du réveil, mode ne pas déranger, sonnerie du téléphone, etc.

Autres configurations :

Sélectionner Paramètres > Système > Entrez dans les menus selon vos besoins pour configurer, vous trouverez notamment les options de langue, barre de navigation, mise à jour du système, date et heure, etc.

* Pour modifier la langue du système et changer de clavier, il faut accéder au menu "Langue".

AVERTISSEMENT



A volume maximal, une utilisation prolongée du lecteur audio mobile peut endommager l'ouïe de l'utilisateur

INFORMATIONS DE MISE AU REBUT ET DE RECYCLAGE



Ce symbole sur l'appareil (et toutes les piles incluses) indique qu'ils ne doivent pas être jetés comme des déchets ménagers normaux. Ne jetez pas l'appareil ni les piles comme des déchets municipaux non triés.

L'appareil (et toutes les piles) doivent être remis à un point de collecte certifié pour le recyclage ou l'élimination appropriée en fin de vie.

Informations de base du fabricant

Company: AGM MOBILE LIMITED

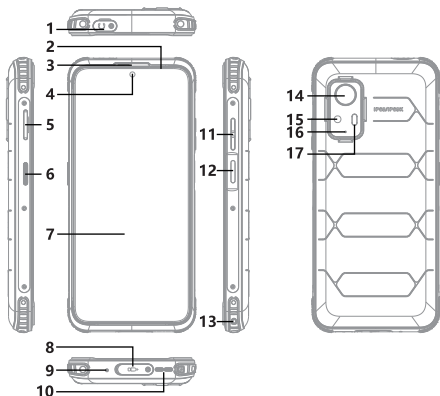
Address: FLAT/RM 2253 22/F HOI TAI FACTORY ESTATE
TSING YEUNG CIRCUIT TUEN MUN NT, HONG KONG,
CHINA.

CE MANUEL EST UNIQUEMENT POUR RÉFÉRENCE, LES FONCTIONS ET LE PRODUIT RÉEL PEUVENT ÊTRE LÉGÈREMENT DIFFÉRENTS DE CE MANUEL, VEUILLEZ VOUS RÉFÉRER AU PRODUIT RÉEL.

Obrigado por escolher a AGM!

As características do produto e de seus acessórios descritos aqui dependem do software, da memória interna do telefone e das redes locais, e podem não estar ativadas ou podem ser limitadas pelos operadores de rede local ou pelos provedores de serviços. Portanto, as descrições aqui podem não corresponder exatamente ao produto adquirido ou aos seus acessórios. O fabricante reserva-se o direito de alterar ou modificar qualquer informação ou especificação contida neste manual sem aviso prévio ou obrigação. O fabricante não é responsável pela legitimidade ou qualidade de quaisquer produtos que você possa carregar ou baixar por meio deste dispositivo, incluindo, mas não se limitando a texto, imagens, música, filmes e software não integrado. Quaisquer consequências decorrentes do uso dos produtos mencionados neste dispositivo são de responsabilidade do usuário.

Visão geral



DESCRIÇÃO DAS FUNÇÕES

1> 3.5mm fone de ouvido Jack e tampa de borracha impermeável.

2> Sensores.

Sensor óptico de proximidade e sensor de luz ambiente.

3> Receptor.

Receptor impermeável, não toque com pino duro.

4> Câmara frontal. (8MP)

Tira fotografias viradas para a frente.

5> Bandeja SIM/Sd.

Suporta Nano SIM e cartão Micro SD.

6> CHAVE DEFINIDA DO UTILIZADOR.

Quando o usuário liga o telefone pela primeira vez, as teclas são definidas como nenhuma operação por padrão. Os usuários podem personalizar as principais configurações de acordo com suas necessidades pessoais de três maneiras: Clique em Configurações > Funções de Chave, onde eles podem escolher entre opções de clique único/ clique duplo/pressão longa.

Em cada menu, eles podem selecionar nenhuma operação / iniciar a gravação /ligar a lanterna /tirar uma captura de tela.

7> Exibição.

6.56" polegadas HD+(720*1612 pixels).

8> USB Type-C port e tampa de borracha impermeável.

9> Microfone.

Para falar e gravar voz. Não toque com alfinete duro.

10> LOUDSPEAKER.

Alto-falante impermeável.

O volume do alto-falante pode ficar menor após a imersão em água, mas recuperará uma vez seco.

11> Volume Key.

Pressione para aumentar/diminuir o volume do telefone. Pressione para silenciar o telefone durante uma chamada recebida.

12> Fingerprint/Power Key.

Sensor de impressões digitais.

Pressione a tecla de alimentação longa para ligar / desligar o telefone.

Pressione a tecla de alimentação curta para bloquear / desbloquear a tela.

13> Buraco de corda.

14> Câmera principal. (13MP)

Tira fotos e vídeos.

15> Macro câmera. (2MP)

16> furo de equilíbrio de pressão de ar.

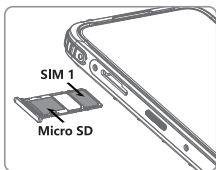
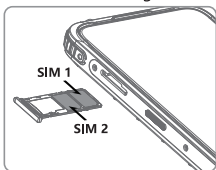
17>LED.

Luz flash LED.

INICIANDO

instalando o cartão SiM e o cartão Micro SD:

1. Retire a bandeja do SiM.
2. Coloque Nano-SiM na posição interna.
3. Coloque o cartão Nano-SiM ou Micro SD na posição externa.
4. Certifique-se de que o cartão Nano-SiM e Micro SD o corte canto alinhado com bandeja na posição correta de acordo com o diagrama acima mostrado.



NOTA:

1> Suporta cartões Nano SIM duplos ou cartões Nano SIM únicos com cartões Micro SD.

2> Ao usar dois cartões SiM, você pode estar online ao mesmo tempo e não pode fazer chamadas ao mesmo tempo.

3> Por favor, use um cartão Nano SiM padrão.

*Cartões não padrão podem não ser reconhecidos por telefones celulares e podem danificar a bandeja.

4> Este produto obteve uma licença de acesso à rede.

Seus serviços de comunicação e rede após inserir o cartão requerem o apoio do operador, e as taxas para chamadas e dados gerados serão cobradas pelo operador correspondente do cartão selecionado.

*Seu status de uso da rede e os serviços de que você desfruta dependem do status de implantação do operador escolhido em sua área local.

BATERIA E CARREGAMENTO

Nota: A bateria deste dispositivo não é removível.

Tempo de espera:

1> O tempo de espera de um telefone móvel depende de diferentes ambientes de trabalho.

2> Os telefones celulares que trabalham em sinais de rede fracos ou ambientes de baixa temperatura podem encurtar o tempo de espera. Brilho da tela, configurações do sistema, jogos, música, vídeos, serviços de localização, câmeras, Bluetooth, Wi-Fi e aplicativos consomem a maioria da energia da bateria.

Carregar o telefone:

1. Abra a tampa de borracha impermeável USB e conecte o cabo de alimentação USB à porta. Cuidado ao conectar o cabo sem forçar demais. Qualquer dano causado por tentar inserir o conector incorretamente não é coberto pela garantia.

2. Conecte o cabo de alimentação USB ao adaptador de carga.

* O dispositivo suporta carregadores certificados CE/CB/FCC/EAC ou equivalentes.

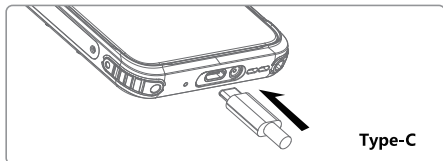
* A saída recomendada do carregador é 5V=2A.

Equipamentos não certificados podem danificar o dispositivo ou causar explosão de baterias.

3. Conecte o carregador a uma tomada de CA.

4. Quando a carga estiver completa, desconecte o cabo do dispositivo.

* Feche a tampa da porta USB do dispositivo.



Dicas:

1. A temperatura de trabalho ideal para o telefone é de 0°C ~ 40°C. Carregar o telefone fora desta faixa de temperatura danificará a bateria e encurtará a vida útil da bateria.

* Por favor, não carregue o telefone sob temperatura extremamente baixa ou alta, por favor carregue o telefone sob 5°C ~ 40°C. Caso contrário, a bateria será danificada ou explodida.

2. Por favor, use o carregador certificado e cabo para garantir o máximo desempenho e segurança.

3. Por favor, note que a bateria ainda vai descarregar-se mesmo quando o telefone não está em uso e desligado. Se você planeja não usar a unidade por um período prolongado, você ainda deve carregá-lo pelo menos a cada dois meses para evitar a perda completa de energia e para proteger seus dados.

FREQUENTLY USED FUNCTIONS

Para iniciar o dispositivo:

Pressione o botão de alimentação por 5 segundos, solte o botão após o celular vibrar, isso irá iniciar o seu celular, onde você poderá ver a tela de início.

Desbloqueio do celular:

Por padrão, pressionando o botão de liga/desliga, desbloqueia-se a tela, e deslizando a tela para cima desbloqueia-se o telefone. Os usuários também podem configurar diferentes métodos de desbloqueio de tela de acordo com suas necessidades, como deslizar, padrão, código PIN e senha.

Captura de tela:

Pressione o botão de energia e o botão de redução de volume simultaneamente.

Menu rápido de funcionalidades:

Deslize para baixo a barra de status e abra o painel de notificações, o usuário pode selecionar os ícones de atalho conforme necessidade, ativando/desativando as funções rápidas. Aqui estão funcionalidades rápidas como internet, bluetooth, lanterna, despertador, modo avião, modo de economia de energia, etc.

Configuração da tela:

Pressione por um longo período na área em branco da interface do celular, você poderá selecionar papel de parede, componentes, configuração da tela, o usuário pode configurar a tela do celular conforme necessidade, por exemplo: arraste o "relógio" do componente para uma área em branco da tela, para que possa ser exibido e utilizado.

Configuração de exibição:

Clique em Configurações > Exibição > acesse os menus conforme sua necessidade para configurar, aqui estão opções como luminosidade, bloqueio da tela, tamanho de exibição e fonte.

Configuração de sons e vibrações do celular:

Clique em Configurações > Sons e Vibrações > acesse os menus conforme sua necessidade para configurar, aqui estão opções como volume do despertador, modo não perturbar, toque do celular, etc.

Outras configurações:

Clique em Configurações > Sistema > acesse os menus conforme sua necessidade para configurar, aqui estão opções como idioma, barra de navegação, atualização do sistema, data e hora, etc.

*Para alterar o idioma do sistema e trocar o método de entrada de texto, você precisa acessar o menu "Idioma".

AVISO



Em volume máximo, o uso prolongado do player de áudio móvel pode danificar a audição do usuário.

INFORMAÇÕES DE DESCARTE E RECICLAGEM



Este símbolo no dispositivo (e quaisquer baterias incluídas) indica que eles não devem ser descartados como lixo doméstico normal. Não descarte o dispositivo ou as baterias como resíduos municipais não classificados. O dispositivo (e quaisquer baterias) devem ser entregues a um ponto de coleta certificado para reciclagem ou descarte adequado no final de sua vida útil.

Informações básicas do fabricante

Company: AGM MOBILE LIMITED

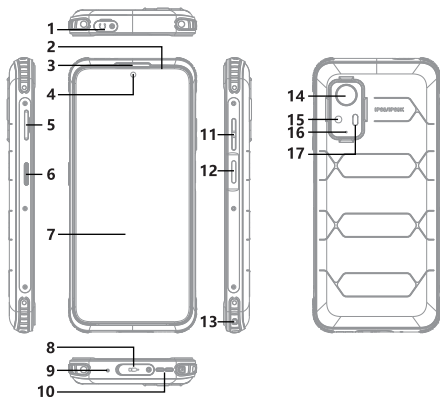
Address: FLAT/RM 2253 22/F HOI TAI FACTORY ESTATE
TSING YEUNG CIRCUIT TUEN MUN NT, HONG KONG,
CHINA.

ESTE MANUAL É APENAS PARA REFERÊNCIA, AS FUNÇÕES E O PRODUTO REAL PODEM SER LIGEIRAMENTE DIFERENTES DESTES MANUAIS, POR FAVOR CONSULTE O PRODUTO REAL.

Grazie per aver scelto AGM!

Le caratteristiche del prodotto e dei suoi accessori descritti qui si basano sul software, la memoria intera del telefono e le reti locali e potrebbero non essere attivate o potrebbero essere limitate dagli operatori di rete locali o dai fornitori di servizi. Pertanto, le descrizioni qui potrebbero non corrispondere esattamente al prodotto o ai suoi accessori acquistati. Il produttore si riserva il diritto di cambiare o modificare qualsiasi informazione o specifica contenuta in questo manuale senza preavviso o obbligo. Il produttore non è responsabile per la legittimità o la qualità di eventuali prodotti che potresti caricare o scaricare tramite questo dispositivo, inclusi, ma non limitati a testi, immagini, musica, film e software non integrato. Ogni conseguenza derivante dall'uso dei prodotti precedenti su questo dispositivo è responsabilità dell'utente.

Panoramica



DESCRIZIONE DELLE FUNZIONI

1 > 3.5mm jack per cuffie e copertura impermeabile in gomma.

2 > Sensori.

Sensore ottico di prossimità e sensore di luce ambientale.

3 > Ricevitore.

Ricevitore impermeabile, non toccare con il perno duro.

4 > Fotocamera frontale. (8MP)

Scatta foto frontali.

5 > vassoio SIM/Sd.

Supports Nano SIM e Micro SD card.

6 > CHIAVE DEFINITA DELL'UTENTE.

Quando l'utente accende il telefono per la prima volta, i tasti sono impostati su nessuna operazione per impostazione predefinita.

*Gli utenti possono personalizzare le impostazioni chiave in base alle loro esigenze personali in tre modi: Fare clic su Impostazioni > Funzioni chiave, dove possono scegliere tra le opzioni con un solo clic/doppio clic/lunga pressione. Sotto ogni menu, possono selezionare nessuna operazione /avviare la registrazione /accendere la torcia /scattare uno screenshot.

7 > Display.

6.56" pollici HD+(720*1612 pixels).

8 > USB Type-C port e copertura in gomma impermeabile.

9 > Microfono.

Per parlare e registrare la voce. Non toccare con il perno rigido.

10 > Altoparlante.

Altoparlante impermeabile.

Il volume dell'altoparlante può diminuire dopo l'immersione in acqua, ma si riprenderà una volta asciutto.

11 > Tasto volume.

Premere per aumentare/diminuire il volume del telefono. Premere per disattivare l'audio del telefono durante una chiamata in arrivo.

12 > Fingerprint/Power Key.

Sensore di impronte digitali.

Premere a lungo il tasto di accensione per accendere / spegnere il telefono.

Premere brevemente il tasto di accensione per bloccare / sbloccare lo schermo.

13 > Foro della corda.

14 > Camera principale. (13MP)

Scatta foto e video.

15 > Macro camera. (2MP)

16> Foro di bilanciamento della pressione dell'aria.

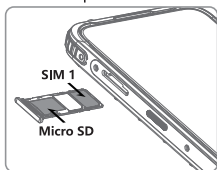
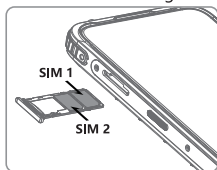
17>LED.

Luce flash a LED.

AVVISO IMPERMEABILE:

Installazione della SIM e della scheda Micro SD:

1. Estrarre il vassoio SIM.
2. Posizionare Nano-SIM nella posizione interna.
3. Posizionare la scheda Nano-SIM o Micro SD in posizione esterna.
4. Assicurarsi che la scheda Nano-SIM e Micro SD sia tagliata angolo allineato con vassoio nella posizione corretta come da diagramma illustrato sopra.



NOTA:

1> Supporta due schede Nano SIM o una scheda Nano SIM con schede Micro SD.

2> Quando si utilizzano due schede SIM, è possibile rimanere online contemporaneamente ma non è possibile effettuare chiamate contemporaneamente.

3> Si prega di utilizzare una scheda Nano SIM standard.

* Le schede non standard potrebbero non essere riconosciute dai telefoni cellulari e potrebbero danneggiare il vano.

4> Questo prodotto ha ottenuto una licenza di accesso alla rete. Dopo l'inserimento della scheda, i servizi di comunicazione e rete richiedono il supporto dell'operatore, e i costi delle chiamate e dei dati generati saranno addebitati dal corrispondente operatore della scheda selezionata.

* Il vostro stato di utilizzo della rete e i servizi di cui beneficate dipendono dallo stato di implementazione dell'operatore selezionato nella vostra area locale.

BATTERIA E CARICAMENTO

Nota: La batteria di questo dispositivo non è rimovibile.

Tempo di standby:

1> Il tempo di attesa di un telefono mobile dipende da ambienti di lavoro diversi.

2> I telefoni mobili che funzionano in ambienti con segnale di rete debole o a basse temperature possono ridurre il tempo di attesa. La luminosità dello schermo, le impostazioni di sistema, i giochi, la musica, i video, i servizi di posizione, la fotocamera, Bluetooth, Wi-Fi e le applicazioni consumano la maggior parte dell'energia della batteria.

Caricamento del telefono:

1. Apri il coperchio in gomma impermeabile USB e collega il cavo di alimentazione USB alla porta. Fai attenzione a non usare troppa forza quando colleghi il cavo. Qualsiasi danno causato dal tentativo di inserire il connettore in modo errato non è coperto dalla garanzia.

2. Collegare il cavo di alimentazione USB al caricabatterie.

* Il dispositivo supporta caricabatterie certificati CE/CB/FCC/EAC o equivalenti.

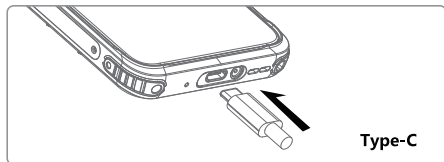
* La potenza di uscita consigliata del caricabatterie è 5V $\overline{=}$ 2A.

Un dispositivo non certificato potrebbe danneggiare il dispositivo o causare l'esplosione delle batterie.

3. Collegare il caricabatterie a una presa di corrente CA.

4. Quando la carica è completa, scollega il cavo dal dispositivo.

*Chiudi il coperchio della porta USB del dispositivo.



Suggerimenti:

1. A temperatura de trabalho ideal para o telefone é de 0°C ~ 40°C. Carregar o telefone fora desta faixa de temperatura danificará a bateria e encurtará a vida útil da bateria.

* Si prega di non caricare il telefono a temperature estremamente basse o alte. Caricare il telefono tra 5~40°C. Altrimenti, la batteria potrebbe essere danneggiata o esplodere.

2. Utilizzare il caricabatterie e il cavo certificato per garantire massima prestazione e sicurezza.

3. Si prega di notare che la batteria continuerà a scaricare energia anche quando il telefono non è in uso e spento. Se si prevede di non utilizzare l'unità per un lungo periodo, è consigliabile comunque caricarla almeno ogni due mesi per evitare la completa perdita di energia e proteggere i dati.

FUNZIONI FREQUENTEMENTE UTILIZZATE

Avviare il dispositivo:

Premete a lungo il pulsante di accensione per 5 secondi, rilasciate il pulsante dopo che il telefono ha iniziato a vibrare, avvierà il vostro telefono e vedrete l'immagine di avvio.

Sbloccare il telefono:

Di default, premendo il pulsante di accensione si sblocca il schermo, e scorrendo il schermo verso l'alto si sblocca il telefono. Gli utenti possono anche impostare diversi metodi di sblocco dello schermo in base alle proprie necessità, come scorrimento, disegno, codice PIN e password.

Effettuare una schermata:

Premendo contemporaneamente il pulsante di accensione e il pulsante del volume basso.

Menu funzionali rapidi:

Scorrendo verso il basso dalla barra di stato si apre il pannello delle notifiche, gli utenti possono selezionare l'icona delle funzioni rapide desiderate, attivando/disattivando le funzioni di scelta. Sono disponibili funzioni quali internet, Bluetooth, lampadina, sveglia, modalità aereo, modalità energia risparmiata e altre ancora.

Configurazione della schermata:

Premendo a lungo sullo spazio vuoto dell'interfaccia del telefono, è possibile selezionare sfondi, piccoli elementi, impostazioni della schermata. Gli utenti possono impostare la schermata del telefono in base alle proprie necessità, ad esempio: trascinando l'elemento "orologio" nel spazio vuoto della schermata, sarà possibile visualizzarlo e utilizzarlo.

Impostazioni del display:

Selezionando Impostazioni > Display > entrare nei menu desiderati per effettuare le impostazioni secondo necessità, dove sono disponibili funzionalità come luminosità, schermo bloccato, dimensione del display e caratteri.

Impostazioni degli avvisi sonori e delle vibrazioni del telefono:

Selezionando Impostazioni > Avvisi sonori e vibrazioni > entrare nei menu desiderati per effettuare le impostazioni secondo necessità, dove sono disponibili funzionalità come volume della sveglia, modalità non disturbare, suoneria del telefono e altre ancora.

Altre impostazioni:

Selezionando Impostazioni > Sistema > entrare nei menu desiderati per effettuare le impostazioni secondo necessità, dove sono disponibili funzionalità come lingua, barra di navigazione, aggiornamenti del sistema, data e ora e altre ancora.

*Per cambiare la lingua del sistema e cambiare la tastiera è necessario entrare nel menu "Lingua".

ATTENZIONE



A volume massimo, l'uso prolungato del lettore audio mobile potrebbe danneggiare l'udito dell'utente.

INFORMAZIONI PER LO SMALTIMENTO E IL RICICLAGGIO



Questo simbolo sul dispositivo (e su qualsiasi batteria inclusa) indica che non devono essere smaltiti come normale rifiuto domestico. Non smaltire il dispositivo o le batterie come rifiuti urbani non differenziati. Il dispositivo (e qualsiasi batteria) deve essere consegnato presso un punto di raccolta certificato per il riciclaggio o lo smaltimento corretto alla fine della loro vita utile.

Informazioni di base del produttore

Company: AGM MOBILE LIMITED

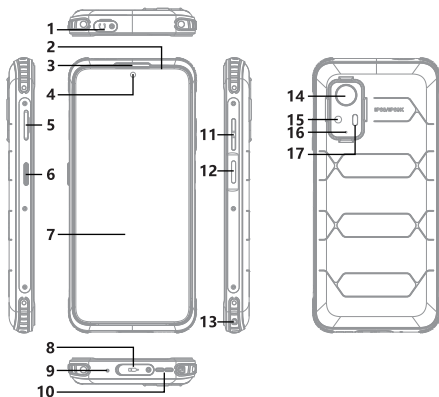
Address: FLAT/RM 2253 22/F HOI TAI FACTORY ESTATE
TSING YEUNG CIRCUIT TUEN MUN NT, HONG KONG,
CHINA.

QUESTO MANUALE È SOLO PER RIFERIMENTO, LE
FUNZIONI E IL PRODOTTO EFFETTIVO POSSONO ESSERE
LEGGERMENTE DIVERSI DA QUESTO MANUALE,
CONSULTARE IL PRODOTTO EFFETTIVO.

Bedankt voor het kiezen van AGM!

De kenmerken van het product en de bijbehorende accessoires zoals hier beschreven, zijn afhankelijk van de software, de interne geheugen van de telefoon en lokale netwerken, en kunnen mogelijk niet geactiveerd zijn of beperkt worden door lokale netwerkoperators of serviceproviders. Daarom kunnen de beschrijvingen hier mogelijk niet exact overeenkomen met het gekochte product of de accessoires ervan. De fabrikant behoudt zich het recht voor om zonder voorafgaande kennisgeving of verplichting alle informatie of specificaties in deze handleiding te wijzigen of aan te passen. De fabrikant is niet verantwoordelijk voor de legitimiteit of kwaliteit van producten die u mogelijk via dit apparaat uploadt of downloadt, waaronder maar niet beperkt tot tekst, afbeeldingen, muziek, films en niet-geïntegreerde software.

Overzicht



DESCRIPTION DES FONCTIONS

1> 3.5mm Hoofdtelefoon Jack en

Waterdichte Rubber Cover.

2> Sensoren.

Optische nabijheidssensor en omgevingslichtsensor.

3> Ontvanger.

Waterdichte ontvanger, niet aanraken met harde pin.

4> Camera aan de voorkant. (8MP)

Maakt foto's van voren.

5> SIM/Sd Tray.

Ondersteunt Nano SIM en Micro SD kaart.

6> GEBRUIKERSDEFINEERD KEY.

Wanneer de gebruiker de telefoon voor het eerst inschakelt, zijn de toetsen standaard ingesteld op geen bediening.

*Gebruikers kunnen de belangrijkste instellingen aanpassen aan hun persoonlijke behoeften op drie manieren:

Klik op Instellingen en Sleutelfuncties, waar ze kunnen kiezen uit enkele klikken/dubbeltikken/lang drukken opties. Onder elk menu kunnen ze geen bewerking selecteren /opnemen starten/de zaklamp aanzetten/een screenshot maken.

7> Weergave.

6.56" inches HD+(720*1612 pixels).

8> USB Type-C port en Waterdichte Rubber Cover.

9> Microfoon.

Voor praten en spraakopname. Niet aanraken met harde pin.

10> Luidspreker.

Waterdichte luidspreker.

Het luidsprekervolume kan lager worden na onderdompeling in water, maar herstelt zodra het droog is.

11> Volumetoets.

Druk op om het volume van de telefoon te verhogen/verlagen.

Druk op om de telefoon te dempen tijdens een inkomend gesprek.

12> Vingerafdruk/Power Key.

Vingerafdruksensor.

Druk lang op de aan/uit-toets om telefoon in/uit te schakelen.

Druk kort op de aan/uit-toets om het scherm te vergrendelen/ontgrendelen.

13> Touwgat.

14> Hoofdcamera. (13MP)

Maakt foto's en video's.

15> Macrocamera. (2MP)

16> Luchtdrukbalansgat.

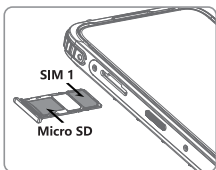
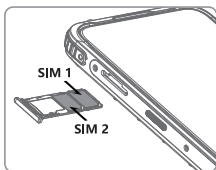
17> LED.

LED-flitslicht.

AAN DE SLAG

WAARSCHUWING WATERDICHTHEID:

1. Trek de SIM lade eruit.
2. Plaats de Nano-SIM in de binnenste positie.
3. Plaats de Nano-SIM of Micro SD kaart in de buitenste positie.
4. Zorg ervoor dat de Nano-SIM en Micro SD-kaart hoek uitgelijnd met lade in de juiste positie volgens de diagram hierboven.



LET OP:

- 1> Ondersteunt dubbele Nano SIM-kaarten of enkele Nano SIM-kaarten met Micro SD-kaarten.
 - 2> Wanneer u twee SIM-kaarten gebruikt, kunt u online zijn tegelijkertijd, maar niet tegelijkertijd bellen.
 - 3> Gebruik een standaard Nano SIM-kaart.
- * Niet-standaardkaarten mogelijk niet door mobiele telefoons herkend en kunnen de lade beschadigen.
- 4> Dit product heeft een netwerktoeganglicentie verkregen. Uw communicatie en netwerkdiensten na het inzetten van de kaart vereisen ondersteuning van de operator, en de kosten voor gesprekken en gegenereerde data zullen worden in rekening gebracht door de bijbehorende operator van de kaart die u heeft geselecteerd.

* Uw netwerkgebruikstatus en de diensten die u geniet, zijn afhankelijk van de implementatiestatus van de operator die u in uw lokale omgeving heeft gekozen.

BATTERI EN OPLADEN

Opmerking:

De batterij van dit apparaat is niet verwijderbaar.

Standby-tijd:

1> De standby tijd van een mobiele telefoon hangt af van verschillende werkomgevingen.

2> Mobiele telefoons die werken in omgevingen met zwakke netwerksignalen of lage temperaturen kunnen de standby tijd verkorten. Schermhelderheid, systeeminstellingen, games, muziek, video's, locatieservices, camera's, Bluetooth, Wi-Fi en applicaties het meeste batterijvermogen verbruiken.

De telefoon opladen:

1. Open de USB-waterdichte rubberafdekking en sluit de USB-stroomkabel aan op de aansluiting. Wees voorzichtig en niet teveel kracht gebruiken bij het aansluiten van de kabel. Eventuele schade door een verkeerd gepoging om de aansluiting te plaatsen, niet onder de garantie valt.

2. Sluit de USB-stroomkabel aan op de oplader.

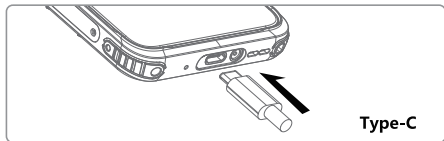
* Het apparaat ondersteunt CE/CB/FCC/EAC of gelijkwaardig gecertificeerde opladers.

* De aanbevolen oplader heeft een vermogen van 5V=2A. Niet-gecertificeerde apparatuur kan schade aan het apparaat veroorzaken of leiden tot explosie van batterijen.

3. Steek de oplader in een stopcontact.

4. Wanneer het opladen voltooid is, verwijder de kabel van het apparaat.

* Sluit de USB-poortafdekking van het apparaat.



Tips:

1. De optimale werkingstemperatuur voor de telefoon is tussen 0~40°C. Opladen van de telefoon buiten deze temperatuur zal de batterij beschadigen en de levensduur verkorten.

* Laad de telefoon niet onder extreem lage of hoge temperaturen, laad de telefoon onder 5~40°C. Anders zal de batterij beschadigen of exploderen.

2. Gebruik de gecertificeerde oplader en kabel om maximale prestaties en veiligheid te garanderen.

3. Let op dat de batterij zal zelf blijven ontladen, zelfs wanneer de telefoon niet in gebruik is en uitgeschakeld staat. Als u van plan bent het apparaat gedurende een langere periode niet te gebruiken, moet u het toch minstens elke twee maanden opladen om volledige stroomverlies te voorkomen en uw gegevens te beschermen.

FREQUENTLY USED FUNCTIONS

Apparaat starten:

Houd lang op de aan/uit-knop gedrukt voor 5 seconden, los de knop nadat het telefoonvibreert, en uw telefoon zal starten. Hier zal het opstartscherm verschijnen.

Telefoon ontsluiten:

Standaard wordt het scherm ontgrendeld door op de aan/uit-knop te drukken, en door het scherm omhoog te schuiven wordt de telefoon ontgrendeld. Gebruikers kunnen ook verschillende schermontgrendelingsmethoden instellen op basis van hun behoeften, zoals schuiven, patroon, PIN-code en wachtwoord.

Schermafbeelding maken:

Druk tegelijkertijd op de aan/uit-knop en het volumedown-knop.

Functie snelmenu:

Sleep vanaf de statusbalk naar beneden en open het meldingenpaneel. Gebruikers kunnen sneltoets-pictogrammen selecteren volgens hun behoeften en snel functies activeren/deactiveren. Hier zijn snel functies zoals internet, bluetooth, zaklamp, wekker, vliegtuigmodus, energiebesparingsmodus, enzovoort.

Bureaubladinstellingen:

Houd lang op een lege plek op het scherm van uw telefoon gedrukt, kies vervolgens achtergrond, widgets, bureaubladinstellingen. Gebruikers kunnen het telefoonbureaublad instellen volgens hun behoeften, zoals: door een "klok" in de widgets naar een lege plek op het scherm te slepen, zal deze worden weergegeven en kan worden gebruikt.

Scherminstellingen:

Klik op Instellingen > Scherm > ga naar de verschillende menu's volgens uw behoeften om instellingen te maken. Hier zijn instellingen voor helderheid, schermvergrendeling, schermgrootte en tekensgrootte enzovoort.

Instellingen voor telefoongeluid en vibratie:

Klik op Instellingen > Geluid en vibratie > ga naar de verschillende menu's volgens uw behoeften om instellingen te maken. Hier zijn instellingen voor wekkervolume, niet-storenmodus, telefoongeluid enzovoort.

Andere instellingen:

Klik op Instellingen > Systeem > ga naar de verschillende menu's volgens uw behoeften om instellingen te maken. Hier zijn instellingen voor taal, navigatiebalk, systeemupdates, datum en tijd enzovoort.

* Om het systeemtaal te wijzigen en tussen invoermethodes te schakelen, moet u naar het menu "Taal" gaan.

WAARSCHUWING



Bij maximaal volume kan langdurig gebruik van de mobiele audioplayer het gehoor van de gebruiker beschadigen.

DISPOSAL AND RECYCLING INFORMATION



Dit symbool op het apparaat (en eventuele meegeleverde batterijen) geeft aan dat ze niet als normaal huishoudelijk afval mogen worden weggegooid. Gooi het apparaat of de batterijen niet weg als ongesorteerd huishoudelijk afval. Het apparaat (en eventuele batterijen) moeten worden ingeleverd bij een gecertificeerd inzamelpunt voor recycling of juiste verwijdering aan het einde van hun levensduur.

CONFORMITEIT

Questo dispositivo è conforme ai requisiti essenziali e ad altre disposizioni contenute nella Direttiva 2014/53/UE.

Basisinformatie van de fabrikant

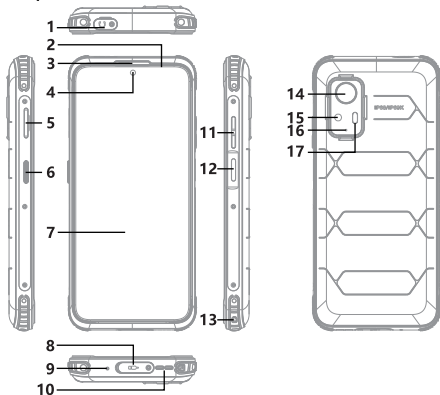
Company: AGM MOBILE LIMITED

Address: FLAT/RM 2253 22/F HOI TAI FACTORY ESTATE
TSING YEUNG CIRCUIT TUEN MUN NT, HONG KONG,
CHINA.

DIT HANDBOEK IS ALLEEN VOOR REFERENTIE, DE WERKELIJKE FUNCTIES EN HET PRODUCT KUNNEN IETS ANDERS ZIJN DAN DIT HANDBOEK, VERWIZEN NAAR HET WERKELUKE PRODUCT.

спасибо за выбор AGM!

Характеристики продукта и его аксессуары описанные здесь зависят от программного обеспечения, внутренней памяти телефона и локальных сетей и могут быть не активированы или ограничены местными операторами сети или поставщиками услуг. Поэтому описания здесь могут не полностью соответствовать приобретенному продукту или его аксессуарам. Производитель оставляет за собой право изменять или модифицировать любую информацию или спецификации, содержащиеся в данном руководстве, без предварительного уведомления или обязательства. Производитель не несет ответственности за законность и качество продуктов, которые вы можете загружать или скачивать через это устройство, включая, но не ограничиваясь текстом, изображениями, музыкой, фильмами и неинтегрированным программным обеспечением.

Обзор

ОПИСАНИЕ ФУНКЦИЙ

1 > 3.5 мм гнездо для наушников и водонепроницаемая резиновая крышка.

2 > Датчики.

Оптические датчики приближения и датчики окружающего света.

3 > Приемник.

Водонепроницаемый приемник, не трогайте твердой иглой.

4 > Фронтальная камера. (8MP)

Сделайте позитивную фотографию.

5 > Лоток SIM / SD.

Поддержка Nano SIM - карт и Micro SD - карт.

6 > Пользовательский ключ определения.

Когда пользователь впервые включает телефон, нажатие клавиши по умолчанию устанавливается как бездействие.

*Пользователь может настроить ключ в соответствии с индивидуальными потребностями тремя способами: Нажмите « Настройка» > « Ключевые функции», где они могут выбирать из опций щелчка / двойного щелчка / длинного щелчка. В каждом меню они могут выбрать не работать / начать запись / включить фонарик / скриншот.

7 > Монитор.

6.56" - дюймовый HD+(720*1612 pixels).

8 > USB - интерфейс и водонепроницаемая резиновая крышка.

9 > Микрофон.

Для звонков и звукозаписи. Не трогайте жесткими иглами.

10 > Громкоговорители.

Водонепроницаемые громкоговорители.

Громкость громкоговорителя может понижаться после погружения в воду, но восстановиться после высыхания.

11 > Громкость клавиш.

Нажмите для увеличения / уменьшения громкости телефона.

Нажмите эту кнопку, чтобы отключить телефон во время звонка.

12 > Отпечатки пальцев / клавиши питания.

Датчики отпечатков пальцев.

Длинное нажатие клавиши питания позволяет включить / выключить телефон.

Краткое нажатие клавиши питания блокирует / разблокирует экран.

13 > Канатные отверстия.

14 > Главная камера. (13MP)

Фотографии и видео.

15 > Микроскопическая камера. (2MP)

16 > Барометрическое уравнивающее отверстие.

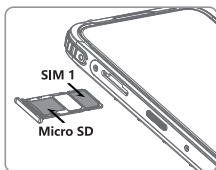
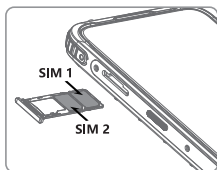
17 > Лидерство.

Светодиодные вспышки.

НАЧАЛО РАБОТЫ

установка SIM-карты и Micro SD-карты:

1. Вытащите лоток SIM - карты.
2. Поместите SIM - карту Nano в внутреннее положение.
3. Поместите Nano SIM - карту или Micro SD - карту во внешнее расположение.
4. Убедитесь, что SIM - карты Nano и Micro SD отключены В соответствии с Как показано на диаграмме выше.



ПРИМЕЧАНИЕ:

- 1> Поддерживает две Nano SIM-карты или одну Nano SIM-карту с Micro SD-картой.
- 2> При использовании двух SIM-карт вы можете подключаться к интернету одновременно, но не можете совершать вызовы одновременно.
- 3> Используйте стандартную Nano SIM-карту.
*Нестандартные карты могут не быть распознаны мобильными телефонами и могут повредить лоток.
- 4> Этот продукт получил лицензию на доступ в сеть. Ваши услуги связи и сетевые услуги после вставки карты требуют поддержки оператора, и расходы на звонки и данные будут взиматься от соответствующего оператора, выбранного вами.

*Ваш статус использования сети и услуги, которыми вы пользуетесь, зависят от состояния развертывания оператора, выбранного вами в вашем регионе.

БАТАРЕЯ И ЗАРЯДКА

Примечание: Батарея Оборудование несъемная.

Время автономной работы:

1> Время автономной работы мобильного телефона зависит от различных рабочих средах.

2> Мобильные телефоны, работающие в условиях слабых сетевых сигналов или низкой температуры, могут сократить время автономной работы. Яркость экрана, системные настройки, игры, музыка, видео, услуги определения местоположения, камеры, Bluetooth, Wi-Fi и приложения потребляют наибольшее количество энергии от батареи.

Зарядка телефона:

1. Откройте водонепроницаемый резиновый крышку USB и подключите кабель питания USB к порту. Будьте осторожны, не прилагайте слишком сильную силу при подключении кабеля. Любой ущерб, вызванный неправильным подключением разъема, не покрывается гарантией.

2. Подключите кабель питания USB к зарядному адаптеру.

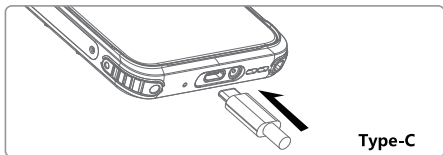
* Устройство поддерживает зарядные адаптеры с сертификатом CE/CB/FCC/EAC или эквивалентными.

* Рекомендуемый выход зарядного адаптера составляет 5V=2A Вт.Непроверенное оборудование может повредить устройство или привести к взрыву батарей.

3. Подключите зарядный адаптер к розетку сети переменного тока.

4. После завершения зарядки отключите кабель от устройства.

* Закройте крышку порта USB на устройстве.



Советы:

1. Оптимальная температура работы телефона составляет от 0 до 40°C. Зарядка телефона за пределами этого температурного диапазона повредит батарею и сократит срок ее службы.

* Не заряжайте телефон при чрезвычайно низких или высоких температурах, зарядка телефона рекомендуется при температуре от 5 до 40°C. В противном случае, батарея может быть повреждена или взорваться.

2. Используйте сертифицированный зарядное устройство и кабель, чтобы обеспечить максимальную производительность и безопасность.

3. Обратите внимание, что батарея будет продолжать разряжаться, даже когда телефон не используется и выключен. Если вы планируете не использовать устройство в течение длительного времени, вы должны заряжать его по крайней мере каждые два месяца, чтобы предотвратить полную потерь питания и защитить свои данные.

FREQUENTLY USED FUNCTIONS

Запуск устройства:

Нажмите и удержите кнопку питания 5 секунд, отпустите кнопку после вибрации телефона, и ваш телефон будет запущен. В этот момент вы увидите загрузочный экран.

Разблокировка телефона:

По умолчанию, нажатие кнопки питания разблокирует экран, а свайп вверх разблокирует телефон.

Пользователи также могут настроить различные способы разблокировки экрана в соответствии с их потребностями, такие как свайп, рисунок, PIN-код и пароль.

Создание скриншота:

Одновременно нажмите кнопку питания и кнопку снижения громкости.

Быстрый меню функций:

Снимите сверху панель уведомлений, пользователь может выбрать значок быстрых функций в соответствии с потребностями и активировать/отменить активацию быстрых функций. Здесь есть такие быстрые функции, как Интернет, Bluetooth, фонарик, будильник, авиарежим, энергосберегающий режим и другие.

Настройка рабочего стола:

Долго нажмите на пустое место на экране телефона, выберите обои, мини-приложения, настройки рабочего стола. Пользователь может настроить рабочий стол телефона в соответствии с потребностями, например, переместите "часы" из мини-приложения в пустое место на рабочий стол, и они будут отображаться и доступны для использования.

Настройка отображения:

Выберите "Настройки" > "Отображение" > войдите в нужные меню в соответствии с потребностями, здесь есть такие функции, как яркость, блокировка экрана, размер отображения и шрифт.

Настройка звуковых сигналов и вибрации телефона:

Выберите "Настройки" > "Звуковые сигналы и вибрации" > войдите в нужные меню в соответствии с потребностями, здесь есть такие настройки, как громкость будильника, режим "Не беспокоить", звонок телефона и другие.

Другие настройки:

Выберите "Настройки" > "Система" > войдите в нужные меню в соответствии с потребностями, здесь есть такие настройки, как язык, панель навигации, обновление системы, дата и время и другие.

*Для изменения системного языка и переключения ввода необходимо войти в меню "Язык".

ВНИМАНИЕ



При максимальной громкости продолжительное использование мобильного аудиопроигрывателя может повредить слух пользователя.

ИНФОРМАЦИЯ ПО УТИЛИЗАЦИИ И РЕЦИРКУЛЯЦИИ



Этот символ на устройстве (и любых входящих батарейках) указывает, что они не должны быть утилизированы как обычный бытовой мусор. Не утилизируйте устройство или батарейки как несортированный коммунальный отход. Устройство (и любые батарейки) должны быть переданы в аккредитированный пункт сбора для рециркуляции или надлежащей утилизации по окончании их срока службы.

Основная информация о производителе

Company: AGM MOBILE LIMITED

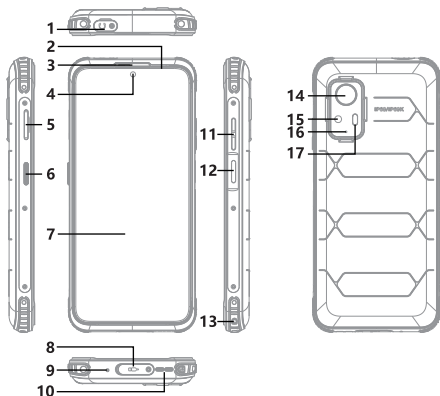
Address: FLAT/RM 2253 22/F HOI TAI FACTORY ESTATE
TSING YEUNG CIRCUIT TUEN MUN NT, HONG KONG,
CHINA.

ЭТОТ ДОКУМЕНТ ЯВЛЯЕТСЯ ТОЛЬКО
ИНФОРМАЦИОННОМ И НЕ СОСТАВЛЯЕТ НИКАКОГО
ГАРАНТИИ.

AGMをお選びいただきありがとうございました！

本製品およびその付属品の機能は、ソフトウェア、携帯電話の内部メモリ、およびロ-カルネットフ-クに依存しており、ロ-カルのネットリ-クオペレ-タ-またはサ-ビスプロバイダ-によってアクティベ-トされない場合や制限される場合があります。したがって、ここに記載されている説明は、購入した製品またはその付属品と完全に一致しない場合があります。製造元は、このマニュアルに含まれる情報や仕様を予告なく変更または修正する権利を留保します。製造元は、このデバイスを介してアップロードまたはダウンロードするテキスト、画像、音楽、映画、および非組み込みソフトツエ-アを含む製品の合法性や品質について責任を負いません。このデバイス上で前述の製品の使用によって生じるいかなる結果についても、ユ-ザ-が責任を負います。

概要



機能の説明

1>3.5 mmイヤホンジャックと防水ゴムカバー。

2>センサ。

光近接センサと周囲光センサ。

3>受信機。

防水受信機は、硬い針で触らないでください。

4>フロントカメラ。(8MP)

正面写真を撮る。

5>SIM/SDトレイ。

Nano SIMカードとMicro SDカードに対応しています。

6>ユーザー定義キー。

ユーザーが初めて携帯電話を開くと、キーはデフォルトで操作なしに設定されます。

*ユーザーは、次の3つの方法で個人のニーズに合わせてキー設定をカスタマイズできます。「設定」>「キー機能」をクリックして、クリック/ダブルクリック/長押しオプションから選択できます。各メニューの下で、操作しない/録画を開始する/懐中電灯を開く/スクリーンショットを開くことができます。

7>モニタ。

6.56"インチHD+(720*1612 pixels)。

8>USBポートと防水ゴムカバー。

9>マイク。

通話と録音に使います。硬い針で触れないでください。

10>スピーカー。

防水スピーカー。

スピーカーの音量は水に浸すと低くなる可能性があります、乾燥すると回復します。

11>ボリュームキー。

を押すと、電話の音量を増減できます。

このボタンを押すと、着信時に携帯電話を静音にすることができます。

12>フィンガープリント/電源キー。

指紋センサー。

電源ボタンを長押しすると携帯電話のオン/オフができます。

電源キーを押して画面をロック/ロック解除します。

13>ローブ穴。

14>メインカメラ。(13MP)

写真や動画を撮影する。

15>マクロカメラ。(2MP)。

16>気圧平衡孔。

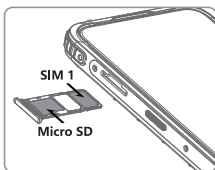
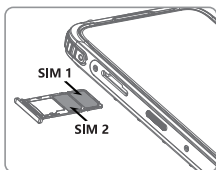
17>リーダー。

LEDフラッシュ

始める前に

SIMカードおよびMicro sDカードの取り付け:

- 1.SIMカードトレイを取り外します。
- 2.Nano SIMカードを内側に置きます。
- 3.Nano SIMカードまたはMicro SDカードを外部に配置します。
- 4.Nano SIMカードとMicro SDカードが切断されていることを確認するに従って上図のように。



注意:

- 1> 双Nano SIMカードまたは単一のNano SIMカードとMicro SDカードの使用をサポートします。
- 2> 2つのSIMカードを使用する際は、同時にネットワークに接続できますが、同時通話はできません。
- 3> 標準のNano SIMカードを使用してください。
*非標準のカードは端末に認識されず、トレイに損傷を与える可能性があります。
4. 本製品はネットワーク接続の許可を取得済みです。SIMカードを挿入した後の通信およびネットワークサービスはすべて運用事業者のサポートに依存します。発生する通話やデータ等の料金は、ご利用のSIMカードに対応する運用事業者から請求されます。ネットワークの使用状況およびサービスは、ご利用の運用事業者の当地の展開状況に依存します。

バッテリーと充電

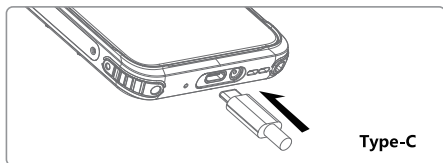
注意: このデバイスのバッテリーは取り外しできません。

待ち時間:

- 1> 携帯電話の待ち時間は異なる作業環境に依存します。
- 2> 弱いネットワーク信号や低温環境で動作する携帯電話は、待ち時間を短くすることがあります。画面の輝度、システム設定、ゲーム、音楽、ビデオ、位置情報サービス、カメラ、Bluetooth、WiFi、アプリケーションはバッテリーの消費量を多く占めます。

電話の充電:

1. USB防水ゴムカバーを開けて、USB電源ケーブルをポートに接続します。ケーブルを差し込むときは、過度の力を使わないように注意してください。コネクタを誤って挿入しようとすることによって発生した損傷は、保証の対象外です。
2. USB電源ケーブルを充電用電源アダプターに接続します。
* 本デバイスはCE/CB/FCC/EACまたは同等の認定充電器をサポートします。
* 推奨の充電器出力は5V=2Aです。
未認定の機器はデバイスに損傷を与え、またはバッテリーの爆発を引き起こすことがあります。
3. 充電器を交流メインソケットに差し込みます。
4. 充電が完了したら、デバイスからケーブルを取り外します。
* デバイスのUSBポートカバーを閉じます。



ヒント:

1. 電話の最適な作業温度は0~40℃です。この温度範囲外で電話を充電すると、バッテリーが損傷し、寿命が短くなる可能性があります。
* 非常に低温または高温の環境下で電話を充電しないでください。5~40℃の範囲内で充電してください。そうでないと、バッテリーは損傷または爆発する可能性があります。

2. 認証を受けた充電器とケーブルを使用して、最大の性能と安全性を確保してください。
3. 電話が使用されていない場合や電源を切断した場合でも、バッテリーは自己放電します。もし長期間使用しない予定であれば、完全な電源消失とデータの保護のために、少なくとも2ヶ月ごとに充電をしてください。

クイックスタート

デバイスの起動:

電源ボタンを5秒間長押しし、端末が振動したらボタンを離すれば、端末が起動します。その際、起動画面が表示されます。

端末のロック解除:

デフォルトでは、電源ボタンを押すと画面がロック解除し、画面を上からスライドすると端末がロック解除します。ユーザーは、必要に応じて、スライド、パターン、PINコード、パスワードなどのさまざまな画面ロック解除方法を設定することもできます。

画面キャプチャー:

電源ボタンと音量下ボタンを同時に押すと、画面キャプチャーが撮影されます。

機能ショートカットメニュー:

状態バーから下にドラッグして通知パネルを開きます。ユーザーはニーズに応じてショートカットアイコンを選択し、ショートカット機能を有効/無効にすることができます。ここにインターネット、Bluetooth、ランプ、アラーム、飛行モード、省電力モードなどのショートカット機能があります。

デスクトップの設定:

端末画面の空白部分を長押しし、壁紙、ウィジェット、デスクトップの設定を選択できます。ユーザーはニーズに応じてデスクトップを設定することができます。例えば、ウィジェットの中の「時計」をデスクトップの空白部分にドラッグすると、表示して使用することができます。

ディスプレイの設定:

「設定」>「ディスプレイ」>ニーズに応じて各メニューから設定を完了します。ここに明るさ、ロックスクリーン、ディスプレイサイズやフォントの機能があります。

端末の提示音とバイブレーションの設定:

「設定」>「提示音とバイブレーション」>ニーズに応じて各メニューから設定を完了します。ここにアラーム音量、サイレントモード、着信音などの設定機能があります。

その他の設定:

「設定」>「システム」>ニーズに応じて各メニューから設定を完了します。ここに言語、ナビゲーションバー、システムの更新、日付と時間などの設定機能があります。

*システム言語の変更や入力法の切り替えは「言語」メニューから行なえます。

注意



音量最大で携帯オーディオプレーヤーを長時間使用すると、ユーザーの聴力に悪影響を与えることがあります。

処分とリサイクル情報



本機器（および付属のバッテリー）に記載されているこのシンボルは、通常の家庭ごみとして処分しないことを示しています。機器やバッテリーを未分類の一般廃棄物として処分しないでください。

製造業者の基本情報

広東アジエモ電子産業株式会社
AGM Mobile Limited 2024年 著作権所有。
全ての権利は保護されています。

本文書は情報提供のみを目的とし、いかなる種類の保証を構成するものではありません。

V1.0



Discover more fun by
joining AGM community.



Download CE Certification



Download Energy labelling information

THIS MAUNUAL IS FOR REFERENCE ONLY,
THE ACTUAL FUNCTIONS AND PRODUCT MAY BE
SLIGHTLY DIFFERENT FROM THIS MANUAL,
PLEASE REFER TO THE ACTUAL PRODUCT.

